



## Lettre de distribution du samedi 13 décembre 2014 à la ferme Vandame, à Villiers-le-Bâcle

L'édito, les nouvelles de nos agriculteurs partenaires,  
en dernière page, produits distribués aujourd'hui & prochaines distributions

L'édito du  
mois

### Pour Noël...

Que demander pour notre AMAP à Noël, alors qu'elle entre dans sa douzième année ?

Pourquoi pas un beau « **projet territorial de développement durable** » ?

À l'heure où les courses de Noël se font de plus en plus sur internet, on peut y découvrir, sur des sites officiels, comme celui du Ministère de l'Ecologie en particulier, la réactualisation des « **projets territoriaux de développement durable** » (PTDD) qui datent initialement, tiens, tiens..., d'une dizaine d'années.

La période de communication qui prépare le Sommet sur le climat prévu au Bourget en 2015 (COP21) oblige à ressortir ces dispositifs, peut-être bien pensés mais encore bien mal déployés.

Deux documents qui ont attiré mon attention et résumant ce qu'on serait en droit d'espérer de ce type de PTDD :

**Pour la démarche** : tiens, tiens...une ambition de démocratie participative...presque incroyable...  
(<http://www.developpement-durable.gouv.fr/EIT-et-projets-territoriaux-de.html>)

#### 1 L'information et la sensibilisation

Information de la population et des acteurs socio-économiques du territoire sans attendre de retour de leur part.

#### 3 La concertation

Travail en commun des élus, des techniciens et des habitants du territoire sur un projet public, en vue de son appropriation et son acceptation par tous.

#### 2 La consultation

Information ascendante : recueil de l'avis des acteurs du territoire afin d'éclairer le décideur dans sa prise de décision.

#### 4 La co-décision

Véritable partage du pouvoir de décision sur les principales options du projet en question voire sur son opportunité.

**Figure 1** : Les différents niveaux d'implication des parties prenantes (Définitions inspirées du RARE : Réseau des Agences Régionales de l'Energie et de l'Environnement)

**Les finalités** : là c'est vraiment Noël ! Parfait pour finir l'année, avec vous, sur une perspective optimiste :

Finalités des projets territoriaux de développement durable	Impacts des démarches d'EIT
Lutte contre le changement climatique et protection de l'atmosphère	- Réduction des émissions de GES liées aux transports, à la production d'énergie et aux procédés des entreprises
Préservation de la biodiversité, protection des milieux et des ressources	- Déchets transformés en coproduits - Optimisation du recyclage - Diminution des rejets dans l'environnement
Épanouissement de tous les êtres humains	- Limitation des risques pour la santé - Emplois locaux et stables
Cohésion sociale et solidarité entre territoires et entre générations	- Coopération, échanges, transparence - Amélioration des infrastructures collectives - Réinsertion sociale
Dynamiques de développement suivant des modes de production et de consommation responsables	- Réutilisation recyclage et valorisation des déchets - Utilisation des ressources locales

Tableau 1 : **Adéquation entre démarches d'EIT et finalités du développement durable (Dain, 2010)**

**Note** : Le concept d'EIT : **écologie industrielle et territoriale** est associé à celui de projet territorial de développement durable. Extrait tiré du lien internet en bas de l'Edito : « *Face à la raréfaction et à l'augmentation des prix des matières premières, aux pressions sur les ressources et au défi du changement climatique, l'écologie industrielle et territoriale s'impose aujourd'hui comme une démarche essentielle dans la transition écologique des territoires dans une perspective d'économie circulaire... En proposant des solutions territoriales, coopératives et innovantes de gestion des ressources, elle transforme les systèmes de production et de consommation en favorisant les fonctionnements en quasi-boucle fermée* »

Au regard des finalités des PTDD détaillées dans ce tableau, nous sommes vraiment bien loin de ce que propose le contrat de développement territorial (CDT) soumis à enquête publique ces jours-ci. Le diable ce cache dans les détails : par rapport au PTDD ce CDT, imposé, a perdu le mot « durable » dans son intitulé, oubliant parfaitement la concertation dans sa méthode et l'agriculture du plateau dans ses actions. Au fait : il est encore temps d'aller vous exprimer sur ce CDT dans l'enquête publique ! C'est jusqu'au 20 décembre.

Vivement un beau « **projet territorial de développement durable** », pour enfin redonner un choix de développement aux habitants de ce territoire, le choix de préserver un cadre de vie, des terres fertiles, et de continuer de développer une agriculture de proximité.

### Joyeux Noël !

Plus d'info sur : <http://www.developpement-durable.gouv.fr/L-ecologie-industrielle-et-37919.html>

Et <http://www.developpement-durable.gouv.fr/EIT-et-projets-territoriaux-de.html>

## Ferme Fontaine Sainte-Colombe - Produits laitiers

à la ferme de Jean-Jacques, on a retrouvé le temps maussade typique de l'hiver briard : pas de gelées mais de l'humidité très présente, les vaches sont maintenant cantonnées dans la stabulation.

Un soir sur deux, nous faisons l'impasse de la traite des vaches - afin de souffler un peu - (mais attention, les vaches sont des mammifères, donc quand même faites pour donner leur lait plusieurs fois par jour !)

Depuis cet automne nous surveillons étroitement 3 kms de clôtures supplémentaires sensées retenir les

sangliers, très friands des lombrics et autres campagnols très présents dans nos prairies; Les dégâts causés par les fouilles de leurs groins finissent par devenir considérables et cela représente un travail supplémentaire qui nous mobilise plusieurs heures par semaines.

Nous nous félicitons d'avoir limité nos déplacements automobiles. C'est autant de fatigue en moins donc de risques routiers en moins !

JJB

Vous recherchez un covoiturage et ne disposez pas d'accès Internet, ou ne trouvez pas d'offre vous convenant sur le site de covoiturage? Vous êtes dans l'impossibilité de retirer votre commande lors d'une distribution ?  
Contact : [groupe-liens@lesjardinsdeceres.net](mailto:groupe-liens@lesjardinsdeceres.net) et au numéro : 06 07 58 85 64 (laissez un message)

## Ferme Vandame

Les travaux sont terminés dans les champs - in extremis, en ayant travaillé de nuit avant le retour de la pluie - avec l'espoir d'un hiver froid pour un meilleur travail des sols au printemps.

Coté récolte, la ferme a vendu un camion de blé qui a été accepté en qualité bio, un soulagement car il y avait une suspicion de présence d'insectes.

Au Fournil, du matériel a été changé pour augmenter le débit de production de farine. Avec un moteur principal plus économique, ce matériel divise par deux le temps de travail, passant de 4h à 2h pour produire 140 kg de farine. Rien qu'en électricité, la ferme attend de cet investissement une économie d'environ 2500€.

Le contrat Brioche est clos. Le contrat Pain est encore ouvert car il reste une dizaine de contrat (1 kg),

rendez-vous à l'Accueil pour souscrire.

Le contrat farine & pommes de terre n'est pas encore prêt. D'une part Cristiana et Manu doivent négocier avec leur nouveau fournisseur des plans bio, du bon calibre et dans les 3 types de variétés que nous proposons, ce qui sera probablement fait dans la semaine qui vient, maintenant que les travaux dans les champs sont finis. D'autre part, le groupe a peiné à trouver une date de réunion, car Cristiana, Manu et nous tous sommes très pris... Finalement, nous nous réunirons jeudi 18 décembre en vue d'un contrat proposé avant la fin de l'année.

Bonne fêtes de fin d'année à tous de la part du groupe Ferme Vandame

## Huile d'olive

### La production de l'huile d'olive par ELS Emprius

La baisse de la récolte est confirmée avec -21% d'olives par rapport à l'année 2013. Cette baisse considérable est compensée par un rendement exceptionnel de 15,69% sur le parc d'oliviers de référence (2425 litres d'huile pour 15,45 tonnes d'olives).

Cette année la récolte s'est déroulée les 3 premières semaines de novembre. On étend des filets sur le sol afin de récolter les olives que l'on fait tomber par vibration ou en passant un râteau dans les feuillages. Les olives sont ensuite regroupées au centre du filet et portées jusqu'à la remorque, pour être emmenées au moulin le jour même de la récolte.

A l'arrivée au moulin, la 1ère étape est la pesée. Le meunier est rémunéré au poids des olives entrées au moulin. Les olives sont mises dans des caisses « Eco » distinctes de celles utilisées pour les producteurs non bio.

Les olives passent ensuite dans une machine à laver

à l'eau claire, et envoyées dans le broyeur. Elles sont broyées par des petits marteaux au sein d'une machine qui malaxe la pâte issue du broyage. La pâte malaxée est envoyée dans une double centrifugeuse qui sépare l'huile, de l'eau et du résidu de pâte.

Vous trouverez un article plus détaillé sur la production d'huile d'olive, sur le site des jardins de Cérés à la rubrique producteur. <http://lesjardinsdeceres.net/spip.php?rubrique45>

Olivier C



récolte des olives

## Le Cresson de Jean Michel Lesage

Pour cette fin d'année 2014, nous arrêtons les inscriptions de contrats cresson qui se chiffrent à 210 bottles. Suffisant pour Jean Michel, en ce qui concerne la cueillette hivernale.

Pour janvier, pas de distribution, comme d'habitude.

Elle reprend en février, sauf s'il y a de fortes gelées. Dans ce cas, vous en serez avertis.

Bonne fête à tous et n'oubliez pas, une petite poilée de cresson crémée accompagne très bien les viandes et poissons!

Mary B

Les réunions du conseil d'administration sont ouvertes à toutes et à tous, prochain CA le 15 décembre puis les 15/01, 09/02, 19/03, 13/04. Pour y participer, contactez nous : 06 82 65 93 99

## Légumes d'hiver



**le panier du mois**

C'est autour d'une bonne soupe chaude que Serge nous accueille aujourd'hui au stand légumes d'hiver.

De nouvelles recettes accompagnent le panier. Elles vous inspireront des variations sur un même thème : celui du quarté gagnant de la dernière distribution avec ses délicieuses carottes, betteraves, navets et oignons.

Pour un maximum de fraîcheur les carottes, les navets et les betteraves sont restées en terre jusqu'au dernier moment. Les limaces sont désormais hors d'état de nuire grâce au froid qui les neutralise, ce qui permet de conserver les légumes encore aux champs.

Le groupe des Légumes d'Hiver vous souhaite d'excellentes fêtes de fin d'année

Barbara B.

## Produits distribués et contrats à souscrire aujourd'hui

Pré acheté par contrat : Produits laitiers de vache – Champignons (à partir de 15h) – Viande du Perche & jus de pomme – Poulets & oeufs – Pain & brioches – Pommes de terre et farine – Cresson – Légumes d'hiver – Huiles de tournesol et colza – Huile d'olive – Sel

Contrats à souscrire : Huiles de tournesol et colza – Huile d'olive – Produits laitiers de vache – Viande du Perche & jus de pomme – Champignons – Sel – Miel et fondants – Pain & brioches

Prochaines distributions : le samedi à 14h30, à la ferme Vandame

Prochaine distribution le samedi 10 janvier 2014,  
puis les samedi 07/02, 14/03, 11/04, 09/05, 06/06.

## Les rendez-vous des Jardins de CERES

### **Vie du territoire :**

**- Du 17 novembre au 20 décembre** : Enquête publique sur le CDT Paris-Saclay

Lieu : Mairies de Bures, Gif, Les Ulis, Orsay, Palaiseau, Saclay, Saint-Aubin

Plus d'infos dans l'edito

**- Le 11 décembre et le 08 janvier à 20:30** : Universités populaires du 78

Le 11/12 : Conférence - La transition énergétique Par Philippe Tamagnan, militant à Greenpeace.

Le 08/01 : Conférence - La Démocratie ou pourquoi le changement, c'est pas pour maintenant.

Lieu : le Prisme à Élancourt.

Plus d'infos sur <http://www.up78.org>



Presse - le jour de la distribution, retrouvez et achetez à l'accueil :



Le numéro du mois (et celui du mois précédent s'il a été diffusé après la distribution) du mensuel « L'âge de faire » traitant de sujets d'Écologie, de Citoyenneté et de Solidarité est disponible à l'accueil.